

In the Name of Alláh,
the Most Gracious, the Most Merciful

He' said, "O My Son, do not relate thy Vision unto thy brothers,
for they may plot a conspiracy against thee.
Verify Satan is an avowed enemy of humanity!"²

Alif Lám Mím Sín

4. His Servant 'Alí mentioned the mercy of Thy Lord.
5. We hath indeed sent down the Book upon Our Servant, that humanity might be a witness unto the Exalted Remembrance of Alláh on account of that Bááb.
6. Alláh hath desired nothing for His faithful adherents in His Day, other than His truly Divine Revelation.
7. If thou lovest Alláh, pursue ye after Him! Alláh shall love thee and that is indeed the reward of the Most Great Remembrance of Alláh inscribed within His Book by the hands of divine Truth.
8. Whosoever doeth even an atom's weight of good, We shall in very truth, on the Day of Resurrection, procure for them a substantial reward;
9. But whosoever doeth even an atom's weight of evil, We shall instead infuse them, by the leave of Alláh, with the Fire which Alláh, the Ancient of Days, hath named Samúm.³
10. Therefore 'Alí said, "O My Son, do not speak about what Alláh hath shown thee concerning thy Affair, for thy brothers may be more concerned for themselves and renounce Alláh, the Most Exalted, the True One. For Alláh is Mighty, worthy of Praise.
11. If ye tell them of thy Affair, even some of what Alláh hath decreed for thee, then they may plot a conspiracy against thee in which they would destroy themselves for the love of Alláh in place of thy right as a Witness.
12. Truly Alláh hath willed what He hath willed, an ablution upon the earth from thy blood-reddened face as befitteth divine Truth.

بسم الله الرحمن الرحيم

قال يا بني لا تقصص رؤياك على إخوتك
فيكيدوا لك كيداً
إن الشيطان للإنسان عدو مبين

المس

- ٤ ذكر رحمة ربك عبده علياً.
- ٥ وإنا نحن قد أنزلنا الكتاب على عبدنا ليكون الناس بذكر الله العلي في ذلك الباب شهيداً.
- ٦ وإن الله ما أراد من العباد في يومه هذا دون حكمه الحق تنزيلاً.
- ٧ إن كنتم تحبون الله فاتبعوه يحبكم الله وقد كان جزاء ذكر الله الأكبر في كتابه على أيدي الحق مسطوراً.
- ٨ فمن يعمل مثقال ذرة من الخير فإنا نوفيه يوم القيمة جزاء على الحق بالحق موفوراً!
- ٩ ومن يعمل مثقال ذرة من الشر فإنا نذيقه بإذن الله من نار التي قد سماها الله القديم سموماً.
- ١٠ وإذ قال علي يا بني لا تخبر ممّا أراك الله من أمرك لأخوتك ترجماً علي أنفسهم وصبراً لله العلي الحق وهو كان الله عزيزاً حميداً.
- ١١ إن كنت تخبرهم من أمرك في بعض ممّا قضى الله فيك فيكيدوا لك كيداً بأن يقتلن أنفسهم في محبة الله من دون نفسك الحق شهيداً.
- ١٢ وإن الله قد شاء كما شاء لوجهك بدمك محمراً على الأرض بالحق على الحق صبيغاً.

¹ 'Alí ibn Abu Tálib

² Qur'an 12:5

³ This is a play on words, sammáhá (named) samúman (hot wind) - syn. root word - samm

13. Truly Allāh hath willed what He hath willed, to show thee thy hair tinged with thy blood and thine own self decisively and unceremoniously slain in battle upon the earth;

14. And thy bare body cast upon the earth.

15. Truly Allāh hath willed what He hath willed, that He show thee thy daughters and thy consorts as captives unjustifiably in the hands of the opposition.

16. Truly Allāh hath willed what He hath willed, to reveal the faces of thy followers between thy hands stained with their own blood, and their discarded bodies indecorously scattered upon the earth.

17. Therefore, reveal nothing of what Allāh hath ordained concerning thine essential purpose amidst the mysterious mystery of Testimony of divine Oneness for thine own sake, not even a single Letter of any word!

18. And if ye do convey unto them from thy mysterious Affair, even the smallest amount of the mystery as regardeth divine Truth;

19. They would then and there sacrifice themselves for the love of Allāh in defense of thee yearning for Allāh, but Allāh is Infinitely Kind with His Servants as befitteth divine Truth.”

§

20. Allāh, there is no other god except Him, the Authenticator of the wondrous prophetic Tradition.

21. Perchance humanity could become sincerely devout and grateful for the Verses of their Lord, the Most Gracious, in the Pathway of the Báb.

§

22. But Joseph's brothers did indeed learn a Letter of the mystery of His Affair despite the glorious mystery being concealed behind the mask of secrecy.

23. For this the guidelines of the Prophets and Witnesses came to pass concerning killing in His Path, for Allāh is a truly Witness over all things as befitteth divine Truth.

24. And yet Satan persisted in his opposition after the total subjugation of Joseph, and he is indeed through that Affair accursed in the estimation of Allāh and His Chosen Ones, and in every Tablet as befitteth divine Truth.

25. And even after his opposition they are unjustifiably stubborn against the Most Great Word.

وانّ الله قد شاء كما شاء يراك مخضّباً شعرك من دمك
ونفسك على الأرض على غير الحقّ لدى الحقّ قتيلاً؛ ١٣

١٤ وجسمك على الأرض عرياً.

١٥ وانّ الله قد شاء كما شاء بان يرى بناتك وحريمك
في أيدي الكافرين على غير الحقّ أسارى.

١٦ وانّ الله قد شاء كما شاء بان يرى وجوه شيعتك
بين أيديك محمّرة بصبغ أنفسهم وأبدانهم على الأرض
مجرّة على غير الحقّ مطروحاً.

١٧ فلا تظهر بشيء ممّا قدّر الله في كينونتك
من سرّ المستسرّ من شهادة الأحديّة لنفسك
من بعض القول حرفاً قليلاً!

١٨ فان أخبرتهم من أمرك المستسرّ
على السرّ شيئاً على الحقّ قليلاً.

١٩ هنالك يفدون أنفسهم لحبّ الله عن نفسك شوقاً إلى
الله وكان الله بعباده على الحقّ بالحقّ عطوفاً.
ع

٢٠ الله الذي لا إله إلا هو أصدق الحديث بديعاً.

٢١ لعلّ الناس كانوا بآيات ربّهم الرّحمن على الحقّ
في سبيل الباب حامداً شكرواً.
ع

٢٢ ولقد علموا اخوة يوسف من سرّ أمره حرفاً
على السرّ المقنع بالسرّ المجمل مستسرّاً.

٢٣ ولذا قد جرت سنن النّبیین والشّهداء على القتل في
سبيله وكان الله بكلّ شيء على الحقّ شهيداً.

٢٤ ولقد مضى من الشّيطان كفره بعد قتل يوسف
وقد كان بذلك الأمر عند الرّحمن واصفياًه
وفي كلّ الألواح على الحقّ بالحقّ ملعوناً.

٢٥ ولقد همّ بعد كفره همّاً على الكلمة الأكبر
على غير الحقّ عظيماً.

26. Soon Allāh shall forgo His immediate concern and cast him into the Sea of Darkness which hath tumultuous waves crashing over one another.⁴

27. Soon will those who oppress Us discover that they do not surpass Us in even a single Letter of the knowledge of the Book, and that We do indeed encompass all the worlds by virtue of Allāh, the Most Exalted, according to the Truth of all truth.

28. For Allāh hath indeed accounted Thee as one of the mysteries amongst the Five Concealed Mysteries within the Mother Book,

29. And Allāh hath assuredly taught Thee a knowledge that no discipline hath encompassed before Thee.

30. For We have most certainly taught Thee the wondrous knowledge of origination directly from the Most Gracious.⁵

31. Whatever Allāh hath not willed shall have no place within the Book, and no existence in keeping with the knowledge of Thy Lord.

32. Allāh hath truly spoken a sincere prophetic Narration.

33. Hath We not entrusted thee with the Truth, O Servants of Allāh, in Our Weighty Divine Covenant;

34. That ye speak not about Allāh, the True One, except the Truth with respect to the approved and consistent Most Great Truth?

35. We hath indeed taken an inviolable pledge from thee within the constituent realm;

36. To be affectionate to Our Delegation who are inexplicably bound unto the Truth, and that is a magnificent Command directly from Allāh, the Most Exalted.

37. Allāh Truly imparteth unto thee a Command through this Book predicated upon the Most Great Truth.

38. But humanity is indeed erroneously sunk in the depths of heedlessness and difficulty with regards to this Most Great Báb from Our Magnificent Command, yet Allāh is Sublime, Marvelous!

39. Allāh is Independent of thee, and Allāh is the One Who encompasseth all things.

فسيذهب الله همّه عن قريب ويلقيه في بحر الظلمات
التي قد كان بعضها فوق بعض موجاً نكيداً. ٢٦

وسيعلم الذين ظلمونا ان لا يسبقونا في علم الكتاب
حرفاً ولقد كنا على العالمين بالله العلي
على الحق بالحق محيطاً. ٢٧

وان الله قد أحسبك في أم الكتاب من الخمسة الخفية
المستسرة سرّاً. ٢٨

وانّ الله قد علّمك علماً ما لا يحيط به من قبلك خُبراً. ٢٩

وانّا نحن قد علّمناك علم البدع من لدى الرحمن بدعاً. ٣٠

وما لم يشاء الله لم يك في الكتاب بشيء
وما كان في علم ربك شيئاً. ٣١

وانّ الله قد نطق على الحق بالحق حديثاً.
ع ٣٢

ألم نعهد إليكم يا عباد الله في عهدنا الحق بالحق
على الحق عهداً ثقيلاً؛ ٣٣

ألا تقولوا على الله الحق إلا الحق بالحق الأكبر
مصدّقاً وسلماً؟ ٣٤

وانّا نحن قد أخذنا عنكم في مشهد الدرّ ميثاقاً غليظاً؛
٣٥

حبّاً لشيئتنا من لدن بديع على الحق وكان الأمر
من عند الله العليّ عظيماً. ٣٦

وان الله أراد عليكم في هذا الكتاب أمراً على الحق الأكبر
مفروضاً. ٣٧

وانّ الناس قد كانوا في غفلة وشقاق في هذا الباب الأكبر
من امرنا العظيم على غير الحق
وهو الله كان عليّاً كبيراً! ٣٨

الله هو الغني عنكم وهو الله كان بكل شيء محيطاً. ٣٩

⁴ Qur'an 18:99

⁵ This is another play on words, Bid'án/al-Bad' a (wonderment/the creation)

40. Hath not the Servants of Alláh repeatedly related unto thee
Our Remembrance as befitteth divine Truth with regards to Our
Magnificent Affair?

§

41. O People of the Earth!

Be mindful about Alláh with regards to this sprouting Leaf from
this lonesome Tree.

42. For He is with regards to the utmost Truth, just as Alláh and
His Admirers are with regards to the Absolute Divine Truth, for
Alláh is truly a Witness over all things!

ع
ألم يبلغكم عباد الله ذكرنا على الحق بالحق
من أمرنا العظيم مراراً.

ع

يا أهل الأرض
أتقوا الله في تلك الورقة المنبته من الشجرة الأحديّة هذا.

ع١

فإنّهُ بالحقّ الحقّ كما هو الله وأوليائه على الحقّ بالحقّ
وان الله كان على كلّ شيء شهيداً.

ع٢